

Verve Corner Shower Valves
11 Series

Llave de Angulo para Ducha Verve
Series 11

Llave de recta para lluvia Verve
Series 13

Valves de coin pour douche Verve
Séries 11

Valves droite pour douche Verve
Séries 13

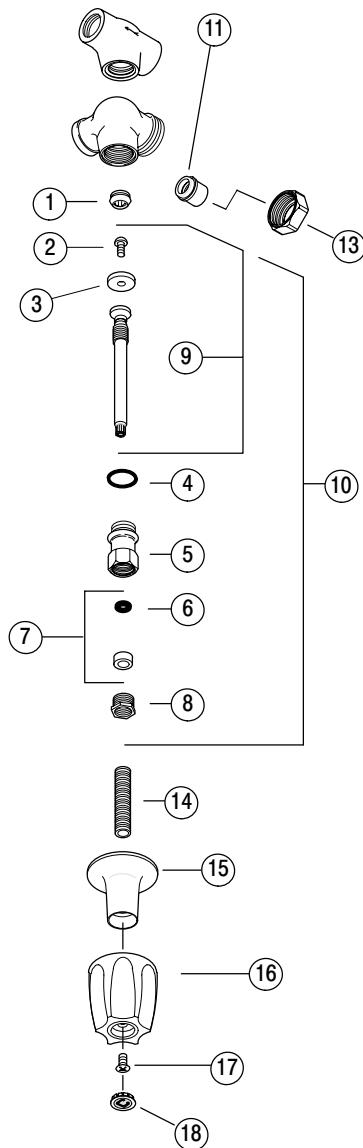
Personal Assistance, Product Specs, & "How-to" Questions:
Asistencia personal, especificaciones del producto y preguntas sobre "como hacerlo":
Aide personnelle, spécifications du produit et questions « pratique-pratiques » :



11 & 13 Series Parts

Les Pièces Des Séries 11 et 13

Repuestos Para Las Series 11 y 13



| # | Number | English | Français | Español |
|----|--------------------|------------------------------------|--|--|
| 1 | 970-500 | Seat | Embase | Asiento |
| 2 | 971-500 | Screw | Vis | Tornillo |
| 3 | 950-010 | Seat Washer | Rondelle d'embase | Arandela del asiento |
| 4 | 950-030 | Washer | Rondelle | Arandela |
| 5 | 930-030 | Bonnet | Bonnet | Bonete |
| 6 | 950-850 | O-Ring | Joint torique | Aro tórico |
| 7 | 951-780 | Packing & O-Ring | Garnissage et joint d'étanchéité | Empaqueadura y andela tórica |
| 8 | 930-020 | Packing Nut | Écrou de garnissage | Tuerca de empaquetadura |
| 9 | 910-371 | Stem | Tige | Vástago |
| 10 | 910-374 | Stem Assembly | Ensemble tige | Conjunto del vástagos |
| 11 | 970-028 | Adapter, Iron Pipe | Adaptateur, tuyau d'acier | Adaptador, caño de hierro |
| 12 | | | | |
| 13 | 931-500 | Nut | Écrou | Tuerca |
| 14 | 972-110 | Nipple | Raccord | Cuerpo rociador |
| 15 | 960-110A | Flange | Bride | Reborde |
| 16 | 940-510A | Verve® Handle | Poignée Verve ^{MD} | Manija Verve® |
| 17 | 971-600A | Screw | Vis | Tornillo |
| 18 | 941-320 941-330 | Verve® Index Button Cold Hot | Bouton index Verve ^{MD} Froid Chaud | Botón Indicador Verve® Frio Caliente |

English:

- For optimum performance of your new Price Pfister faucet, a minimum water pressure of 25 PSI is recommended.
- Locate water supply inlet and shut off the water supply valves. These are usually found under the sink or near the water meter.
- Your Price Pfister faucet is easy to install using some basic tools and following the illustrated directions. Any supplies that you do not have may be found at the store where you purchased your faucet.
- If you are replacing an existing faucet, remove the faucet from the sink and clean the sink surface thoroughly.

TOOLS RECOMMENDED

- Pliers
- Flashlight
- Towel
- Adjustable Wrenches
- P T F E Plumbers Tape

Français:

- Pour un fonctionnement optimal de votre nouveau robinet Price Pfister, une pression minimale de l'eau de 25 lb/pi² est recommandée.
- Reprez les conduites d'arrivée d'eau et fermez les robinets. Ceux-ci sont habituellement situés sous l'évier ou près de la pompe à eau.
- Votre robinet Price Pfister est facile à installer en utilisant quelques outils de base et en suivant les instructions des illustrations. Toutes les fournitures que vous n'avez pas peuvent être trouvées dans le magasin où vous avez acheté le robinet.
- Si vous remplacez un robinet existant, démontez le robinet de l'évier et nettoyez soigneusement la surface.

OUTILS RECOMMANDES

- Pince
- Lampe de poche
- Serviette
- Cle à molette
- Ruban de plomberie en teflon

Español:

- Para obtener mejores resultados de su nueva llave de agua de Price Pfister, un mínimo de 25 PSI de presión de agua es recomendable.
- Localice las entradas que proveen agua y cierre las válvulas. Estas usualmente se encuentran debajo del lavaplatos o cerca de el medidor de agua.
- Su llave de Price Pfister es fácil de instalar cuando se usan algunas herramientas básicas y cuando se siguen las instrucciones ilustradas en este folleto. Cualquier accesorio que usted no tenga, puede ser encontrado en la tienda donde usted compró la llave de agua.
- Si usted está reemplazando una llave en uso, remuevala del lavaplatos y límpie la superficie del mismo completamente.

HERRAMIENTAS NECESARIAS

- Tenazas
- Linterna
- Toalla
- Llaves de ajuste
- P T F E Cinta de Plomería



For warranty and care information, please scan the QR code or visit: www.pfisterlatam.com/garantia

Para información sobre la garantía, escanee el código QR o visite: www.pfisterlatam.com/garantia

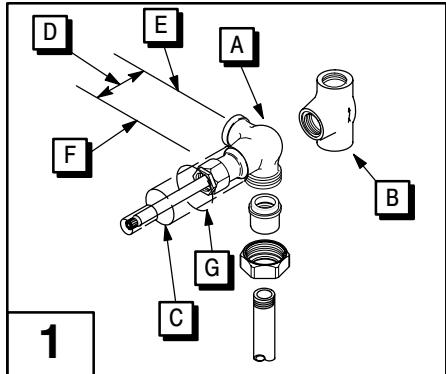
Pour des renseignements sur la garantie, veuillez scanner le code QR ou visiter: www.pfisterlatam.com/garantia



Activate your warranty by registering your product at: www.pfisterlatam.com/registrodeproducto

Active la garantía registrando su producto en: www.pfisterlatam.com/registrodeproducto

Activez votre garantie en enregistrant votre produit sur: www.pfisterlatam.com/registrodeproducto



1

English:

TO ROUGH-IN VALVE BODY (A) OR (B)

Do not remove Stem Protector (C) until ready for handle. Recommended center line dimension (D) from inlet supply center line (E) to finished wall line (F) is 2 1/2" (1 5/8" Min. - 3 5/16" Max.). Recommended dimensions for Hole (G) is 1 3/8" Min. - 2" Max.

Français:

ÉBAUCHE DU CORPS DE ROBINET (A) OU (B)

Ne pas enlever la tige de protection (C) avant d'être prêt pour la poignée. La dimension recommandée de la ligne centrale (D) de la ligne de la sortie d'alimentation (E) à la ligne (F) du mur fini est de 2 1/2 po (1 5/8 po mini - 3 5/16 po maxi). La dimension recommandée du trou (G) dans le mur est de 1 3/8 po min - 2 po maxi.

Español:

Armado del cuerpo de la llave (A) o (B)

No saque el protector del vástago(C) hasta que este listo para la manija. La distancia central recomendada (1) desde el centro de la línea de suministro (E) a la línea de la pared terminada (F) es 2 1/2" (1 5/8" mínimo - 3 5/16" máximo). La dimension recomendada para la perforación (G) es 1 3/8" mínimo - 2" máximo.



NOTE: Trim Care

NOTE: Entretien des Garnitures

NOTÉ: Cuidado del Acabado

English:

NOTE: For all finishes, use only a soft damp cloth to clean and shine. Use of polish, detergents, abrasive cleaners, organic solvents or acid may cause damage.

USE OF OTHER THAN A SOFT DAMP CLOTH WILL NULLIFY OUR WARRANTY!!

Français:

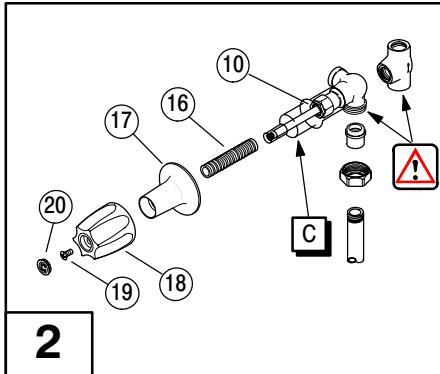
REMARQUE: Pour tous les finis, utilisez uniquement un chiffon doux humide pour nettoyer et faire briller. L'utilisation de polis, de détergents, de produits de nettoyage abrasifs, de solvants organiques ou d'acide peut causer des dommages.

L'UTILISATION D'AUTRE CHOSE QU'UN CHIFFON DOUX HUMIDE ANNULERA NOTRE GARANTIE!!

Español:

NOTA: Para todos los acabados, use solamente un paño suave y humedecido para limpiar y brillar. El uso de lustreadores, detergentes, limpiadores abrasivos, solventes orgánicos o ácidos pueden deteriorarlo.

EL USO DE CUALQUIER OTRA COSA QUE NO SEA UN PAÑO SUAVE Y HÚMEDO NULIFICARA LA GARANTIA!!



2

English:

Caution: When inlet supplies are "Solid Sweat", valve stems must be in Full Open position during soldering operation.

SUPPLY CONNECTIONS

HOT supply on left, COLD supply on right. Corner Valves useable with top or bottom inlet connections. Straight Valves useable with top or bottom inlet connections with arrow pointing in direction of water flow.

TO TRIM VALVE

Remove Stem Protectors (C). Screw Escutcheon Nipple (16) into Bushing (10) finger tight. Screw Flange (17) onto Escutcheon Nipple (16) snug against wall. Attach Handle (18) onto Valve Stem with Screw (19). With Valve in closed position, place button (20) into Handles (18) "H" on left side, "C" on right side.

FLUSH FAUCET BY RUNNING BOTH HOT AND COLD WATER IN FULL OPEN POSITION.

Français:

Attention: Lorsque les sorties d'alimentation sont "soudées en plein", les tiges de la valve doivent être en position complètement ouvertes pendant l'opération de soudage.

LES CONNEXIONS DE L'ALIMENTATION

L'alimentation CHAUDE sur la gauche, la FROIDE sur la droite. La valve de coin est utilisable avec les connexions des entrées haute ou basse. Les valves droites sont utilisables avec les connexions des entrées haute ou basse et avec la flèche se dirigeant dans le sens du courant de l'eau.

POUR GARNIR LA VALVE

Enlevez les tiges de protection (C). Vissez le raccord écusson (16) sur le manchon (10) avec les doigts. Vissez la bride (17) sur le raccord écusson (16) bien placé contre le mur. Attachez la poignée (18) sur la tige de la valve avec la vis (19). Avec la robinet en position fermé, placez le bouton (20) sur les poignées (18) "H" sur le côté gauche, "C" sur le côté droit.

DRAINE LE ROBINET EN FAISANT COULER L'EAU CHAUDE ET L'EAU FROIDE EN POSITION COMPLÈTEMENT OUVERTE.

Español:

Precaución: Cuando el suministro de entrada es soldado por el sistema de "solid sweat", el vástago de la llave debe estar en la posición completamente abierta durante la operación de soldado.

CONEXIONES DE SUMINISTRO

Suministro de agua CALIENTE a la izquierda, suministro de agua FRIA a la derecha. La llave de ánculo puede ser usada con la conexión de suministro inferior o superior. La llave recta puede ser usada con la conexión de suministro inferior o superior, con la flecha apuntando a la dirección del flujo de agua.

PARA AJUSTAR LA LLAVE

Saque el protector del vástago (C). Atornille la garnición del tubo de unión (16) en la guía (10) apretando con los dedos. Atornille la brida (17) a la garnición del tubo de unión (16) apretando contra la pared. Coloque la manija (18) en el vástago de la llave con el tornillo (19). Con la llave en la posición cerrada coloque el botón (20) en la manija (18) "H" en el lado izquierdo, "C" en el lado derecho.

ENJUAGUE LA LLAVE HACIENDO CORRER AMBAS, AGUA FRIA Y CALIENTE EN LA POSICION COMPLETAMENTE ABIERTA.